



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Per la diffusione immediata:** 4 agosto 2012

### **IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA IL SUCCESSO DELLA COSTRUZIONE DEL PEACE BRIDGE PLAZA**

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi i progressi di due modifiche realizzate e attese sul Corridoio del Peace Bridge a Buffalo. L'Autorità per il Peace Bridge (PBA) approverà un progetto di 20 milioni di dollari per rinnovare ed espandere l'edificio della dogana commerciale degli U.S.A. Inoltre, è stato raggiunto un accordo preliminare tra lo Stato di New York e la città di Buffalo per quanto riguarda il trasferimento di una parte a due blocchi di Busti Avenue.

“I progressi che stiamo facendo per la costruzione del Peace Bridge Plaza qui a Buffalo dimostrano che il governatore sta lavorando a tutti i livelli per i newyorkesi”, ha dichiarato il Governatore Cuomo. “Stiamo andando avanti velocemente per questi miglioramenti necessari in modo da poter creare posti di lavoro e ridurre il traffico per i veicoli che viaggiano attraverso questa frontiera internazionale molto trafficata. Mi congratulo con il sindaco Brown, il Presidente del Consiglio Fontana, e il Membro del Consiglio Rivera per la loro guida in questo progetto importante”.

Nell'Indirizzo di Stato 2012, il Governatore Cuomo ha proposto alcuni miglioramenti per il Peace Bridge plaza degli Stati Uniti. Il progetto fa parte dell'iniziativa New York Works, approvato dal bilancio di stato 2012-2013 della legislatura dello Stato di New York, per il quale sono stati stanziati \$ 15 per l'ampliamento del Peace Bridge plaza e relativi miglioramenti, tra cui i progetti a livello comunitario. I lavori per questo progetto sono attesi da tempo e rappresentano un reale progresso sul miglioramento delle infrastrutture che è fondamentale per la vitalità economica di Buffalo. Inoltre, questi progetti completano i recenti progressi compiuti sul lato canadese del Peace Bridge.

L'edificio ristrutturato e ampliato della dogana commerciale ridurrà significativamente la congestione del traffico e faciliterà il passaggio alla dogana. Inoltre, la costruzione dell'edificio doganale creerà centinaia di nuovi posti di lavoro e rivitalizzerà l'economia locale. Il nuovo edificio offre una piattaforma per un collegamento con il governo nella linea di confine con un layout operativo più efficiente e una maggiore integrazione tra le principali agenzie di controllo federali. Dal momento che il Peace Bridge è uno degli incroci commerciali più trafficati sul confine settentrionale, è necessario che New York sia dotata di un'infrastruttura tecnologica per gli scopi delle spedizioni commerciali destinate agli Stati Uniti.

Le agenzie esecutive federali avranno anche una nuova possibilità di prendere rapidamente delle decisioni prima che arrivino i camion alla frontiera con una conseguente maggiore sicurezza e una riduzione dei tempi di ritardo nelle corsie commerciali.

Il rinnovo del design dell'edificio commerciale doganale inizierà entro questo mese e si concluderà entro la prossima primavera. Il processo di assegnazione della gara di appalto avrà luogo nell'estate 2013. La costruzione inizierà nell'autunno 2013 e si prevede impiegherà 18-24 mesi. Sono previsti dei criteri di progettazione sostenibile e modifiche ad efficienza energetica per il progetto di \$ 20 milioni, compresa l'installazione di pannelli solari sulla superficie del tetto dell'edificio.

Lo Stato di New York e la città di Buffalo hanno anche raggiunto un accordo preliminare in merito al trasferimento di una porzione a due blocchi di Busti Avenue, tra Vermont Street e Massachusetts Avenue. Situato sul lato ovest di Buffalo, questa porzione è stata a lungo considerata per l'inclusione dei lavori di ristrutturazione della piazza per consentire un ingresso e un'uscita dei veicoli molto più comodi e veloci. Il prezzo di vendita finale della Busti Avenue, sarà determinata con una stima. Busti Avenue, sarà acquistata con i fondi statali e verrà poi assegnata al PBA per lavori di ristrutturazione nel Peace Bridge plaza degli Stati Uniti.

Il Sindaco Brown e i membri del consiglio hanno stabilito che tutti i proventi derivanti dalla cessione di questa terra saranno devoluti esclusivamente al miglioramento delle immediate vicinanze dell'area del Peace Bridge.

Il Peace Bridge è il mezzo di attraversamento per i veicoli e di merci più trafficato tra il Canada e gli Stati Uniti. Si stima che 74.000 nuovi posti di lavoro dello Stato di New York e quasi 17,2 miliardi di dollari in reddito annuale di vendita in tutto lo stato e di tasse federali derivino dal traffico lungo il Peace Bridge.

“Il patrocinio costante del Governatore per il miglioramento del corridoio del Peace Bridges sta dando i suoi frutti”, hanno dichiarato il Presidente dell'Autorità per i Ponti Pubblici del Fort Erie e di Buffalo e il Presidente Regionale per lo Sviluppo dello Stato, Sam Hoyt”. Questi due annunci sono estremamente significativi e dimostrano una nuova era di progressi nella soluzione del problema cronico della congestione del traffico del Peace Bridge”.

Il membro del congresso Brian Higgins ha dichiarato: “Aumentare la capacità e la prevedibilità del nostro confine con l'Ontario meridionale apre una marea di opportunità economiche per la parte occidentale di New York. Come sempre il Governatore Cuomo dirige e collabora al fine di realizzare le cose. Per decenni si è parlato dei progressi del Peace Bridge, mentre questo governatore mette in atto le misure più attese e più importanti”.

Il Senatore Tim Kennedy ha dichiarato: “Poiché i legami economici tra New York settentrionale e il sud dell'Ontario sono divenuti più solidi, è importante muovere i passi per iniziare dei lavori di ristrutturazione attesi da tempo presso il Peace Bridge. Una maggiore efficienza è necessaria affinché questa arteria economica rimanga la porta d'ingresso per il commercio nella nostra regione binazionale. Il

Italian

progresso richiede capacità di collaborazione, ed è per questo che il Governatore Cuomo e il Sindaco Brown meritano degli elogi per avere avviato questo passaggio di terra. Grazie anche ai leader, come il membro del congresso Higgins che ha lavorato duramente per portare avanti questo progetto”.

Il Senatore Marco Grisanti ha dichiarato: “Sono orgoglioso di far parte di questi sforzi per mettere queste proprietà in mani responsabili. In qualità di Presidente del Comitato per la Conservazione Ambientale mi adopererò per mitigare un impatto immediato sulla comunità e continuare a proteggere l'ambiente”.

Il membro dell'assemblea Crystal Peoples-Stokes ha dichiarato: “Sono entusiasta di vedere finalmente un reale progresso avvenire sul lato statunitense della frontiera del Peace Bridge. Mi congratulo con le capacità di leadership del Governatore Cuomo, del Sindaco Brown, e tutti coloro che hanno collaborato all'organizzazione di questo annuncio”.

Il membro dell'assemblea Sean Ryan ha dichiarato: “L'annuncio odierno è un passo in avanti per Buffalo e l'area ovest di New York. Il trasferimento di questa terra contribuirà a rendere l'area del traffico più sicura rendendo più efficiente il passaggio sul Peace Bridge, riducendo le emissioni e migliorando la salute dei residenti del lato ovest di Buffalo. Vorrei ringraziare il Governatore Cuomo per la sua leadership straordinaria su questo tema importante e per il suo costante impegno nel portare avanti la città di Buffalo”.

Il Sindaco Byron Brown ha dichiarato: “Abbiamo un grande slancio ed entusiasmo nella nostra città al momento. Dal campus medico del porto, lo vediamo accadere sotto i nostri occhi. E il Governatore Cuomo ha giocato un ruolo da protagonista nella rinascita di Buffalo riunendo le persone e lavorando insieme per realizzare gli obiettivi”.

Il Presidente del Consiglio dei Comuni di Buffalo, Richard Fontana ha dichiarato: “Questi miglioramenti sul Peace Bridge Plaza, comprendono il piano per Busti Avenue, un passo importante che dà una svolta al passato. Grazie alla leadership del Governatore Cuomo, stiamo portando avanti importanti progetti in tutta Buffalo che creeranno posti di lavoro, rafforzeranno la nostra economia e garantiranno un futuro brillante per la nostra città”.

Il Membro del Consiglio dei Comuni di Buffalo, David Rivera ha dichiarato: “Per anni ho lottato per migliorare la salute sociale ed economica del mio quartiere. Sono preoccupato per la qualità dell'aria nel quartiere del Peace Bridge e sono lieto che il Governatore e il DEC abbiano accettato la mia richiesta per istituire un programma di controllo di inquinamento dell'aria in questa zona. Sono preoccupato per i camion inattivi del quartiere e sono lieto che il DEC abbia accettato la mia richiesta di fare controlli su un campione di veicoli sul plaza statunitense. Quando avverrà questo trasferimento di terra, il Sindaco Brown ed io abbiamo deciso che ogni centesimo dei proventi sarà reinvestito nel distretto di Niagara e nelle immediate vicinanze e insieme alla comunità, creeremo un programma che non solo apporterà significativi miglioramenti alle infrastrutture del quartiere, ma affronterà anche l'asma e i problemi di salute di cui soffre la nostra comunità”.

Italian

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Stato di New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418